

Nutzt ihr im Unterricht gendergerechte Sprache?

Beitrag von „Miss Othmar“ vom 9. August 2023 15:22

[Zitat von Volker D](#)

Ja. Das Wort Kleid wird in der Bibel ganz oft bei Männern benutzt. Kann man z.B. hier recht schnell suchen:

<https://www.bibel-online.net>

Such mal nach "Kleid" und danach nach "Hose". "Hose" findest du nie. "Kleid" ganz oft.

Das liegt aber in diesem Fall ganz klar an den dieser Konkordanz zugrundeliegenden Übersetzungen (Luther 1912!!). Die ganze Seite ist extrem konservativ. Heutige Bibelübersetzungen sprechen eher von Gewand/Obergewand, was auch angemessener ist. Im gesamten antiken Mittelmeerraum trug keiner Hosen (Römer, Griechen, Juden). Es gibt einen Vers in der Thora, das es ein Greuel ist, wenn Frauen Männerkleidung tragen und umgekehrt, aber der Umgang mit solchen Bibelstellen ist ein ganz eigenes Thema. Ich frage dann immer gern, ob jemand Kleidung oder Schuhe aus Mischgeweben trägt .